

**Zeitschrift:** Schweizer Soldat : Monatszeitschrift für Armee und Kader mit FHD-Zeitung

**Herausgeber:** Verlagsgenossenschaft Schweizer Soldat

**Band:** 17 (1941-1942)

**Heft:** 28

**Register:** Schweizerische Technische Stellenvermittlung Zürich ; Schweizerische Kaufmännische Stellenvermittlung Zürich ; Union Helvetia Luzern

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 28.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Schweizerische Technische Stellenvermittlung Zürich

Tiefenhöfe 11 - Telegramme: Sisingenieur Zürich - Telephon 3 54 26

Interessenten, die sich für die nachstehenden offenen Stellen bewerben möchten, wollen die Unterlagen zur Anmeldung bei der S.T.S. beziehen.

### Maschinen-Abteilung:

169 Elektrotechniker, Inhaber der Telefon-Konzession A als selbständiger Telefon- und Elektro-Chef-Monteur. Eintritt baldigst. Gute bezahlte Dauerstelle bei zufriedenstellenden Leistungen. Installationsgeschäft der Ostschweiz.

171 Tüchtiger Elektroingenieur oder -techniker, bevorzugt Bewerber mit Konstruktionspraxis für Offeren-Kalkulation. Alter nicht über 40 Jahre. Eintritt nach Uebereinkunft. Dauerstellung. Maschinenfabrik der Ostschweiz.

173 Dipl. Maschineningenieur ev. -techniker mit längeren Erfahrungen in der Konstruktion und Berechnung von Verbrennungsmotoren, als Chef des Konstruktionsbüros. Eintritt nach Uebereinkunft. Maschinenfabrik der Westschweiz.

175 Dipl. Maschineringenieur oder -techniker mit Erfahrungen im Werkstättebetrieb und im Fabrikationsdienst mit perfekten französischen und deutschen Sprachkenntnissen als Assistent des Fabrikationschefs. Alter ca. 35 Jahre. Eintritt nach Uebereinkunft. Maschinenfabrik der Westschweiz.

177 Jüngerer Heizungstechniker mit Praxis in Projekt und Ausführung. Eintritt sofort. Beschäftigungsdauer einige Monate ev. länger. Ostschweiz.

179 Praktiker aus dem Maschinenbau, vertraut mit neuzeitlichen Fabrikationsverfahren, zur Ausarbeitung von Arbeitsplänen und Akkord-Kalkulationen für spanabhebende Bearbeitung. Geeignete Bewerber können auch eingeführt werden. Eintritt so bald als möglich. Fabrik elektr. Apparate. Zentralschweiz.

167 Tüchtiger Konstrukteur, möglichst Absolvent eines Technikums u. einer praktischen Lehrzeit als Mechaniker mit mehrjähriger Praxis in Konstruktion und Berechnung von elektrischen oder mechanischen Kleinapparaten. Alter mindestens 25 Jahre. Eintritt so rasch als möglich. Sprachkenntnisse deutsch und französisch. Zentralschweiz.

843 Jüngerer Maschinenzeichner, guter Konstrukteur für allgemeinen Maschinenbau. Eintritt baldigst. Dauerstellung für tüchtige Bewerber, Nordostschweiz.

### Bau-Abteilung:

208 Tüchtiger Hochbautechniker oder -zeichner für die Herstellung von Ausführungs- und Detailplänen für Industrie- und Wohnbauten. Eintritt baldigst. Beschäftigungsdauer von längerer Zeit bei zufriedenstellenden Leistungen. Arch.-Büro Ostschweiz.

210 Einige Bauingenieure oder Tiefbau-techniker mit Bauplatz erfahrungen für die Leitung von Planungsarbeiten und befähigt, einer größeren Anzahl Arbeiter vorzustehen für militärische Bauten bei ziviler Anstellung. Eintritt nach Uebereinkunft.

212 Bauschreiber für die Leitung des Baubüros auf einer großen Baustelle zur Erledigung der Tagesrapporte, Führung einer einfachen Buchhaltung, Materialkontrolle und Lohnwesen. Eintritt sofort. Beschäftigung 7-8 Monate. Baugeschäft Ostschweiz.

214 Eisenbetontechniker oder -zeichner für die Herstellung von Armierungs- und Schalungsplänen, sowie Eisenlisten mit dies-

bezügl. Praxis. Eintritt sofort, vorübergehend für ca. 2 Monate. Ing.-Büro Ostschweiz.

216 Dipl. Bauingenieur, Absolvent der ETH oder EIL ev. dipl. Tiefbautechniker mit langjähriger Praxis für die Bauleitung von Wasserbauarbeiten. Gute franz. Sprachkenntnisse notwendig. Eintritt sofort. Beschäftigungsdauer längere Zeit. Baustelle westschweizerische Alpen.

218 Bauführer mit längerer Praxis in Straßenbau, Bachverbauungen und allgem. Tiefbau, guten deutschen u. franz. Sprachkenntnissen und Erfahrung und Umgang mit Untergaben. Eintritt baldigst. Baustelle Zentralschweiz.

220 Dipl. Bauingenieur mit Praxis als Statiker im Eisenbeton-, ev. auch im Stahlbau, ferner Befähigung im Verkehr mit Behörden, Ingenieurbüros und Unternehmen für eine Kontrolltätigkeit. Eintritt baldigst. Beschäftigungsdauer längere Zeit. Zentralschweiz.

222 2 dipl. Bauingenieure ev. Tiefbau-techniker für Projekt und Ausführung, sowie Bauführung von Befestigungsbauden mit diesbezügl. Praxis, Offiziere d. Schweizer Armee bevorzugt. Eintritt sofort. Gute franz. Sprachkenntnisse unerlässlich. Militärische Arbeiten bei ziviler Anstellung.

224 Dipl. Architekt oder Hochbautechniker, selbständig in Entwurf und Ausführung für die Bearbeitung eines Hotelum- und -ausbaus, sowie für Landhäuser. Eintritt nach Uebereinkunft. Ledige Bewerber bevorzugt. Arch.-Büro und Bauunternehmung in der Ostmark (Deutschland).

## Schweizerische Kaufmännische Stellenvermittlung Zürich

Talacker 34 - Briefadresse: Postfach Hauptbahnhof - Telephon 7 01 77

Wehrmänner, die sich für nachstehend publizierte offene Stellen interessieren, wollen Offeren mit Zeugniskopien und wenn möglich mit Lebenslauf an obige Adresse senden. Die Nummer der vakanten Stelle soll in der Offerre angegeben werden.

410 Ostschw. - Jung. Ang. (Herr od. Frl.) aus Samenbr. od. Baumschule bevorzugt. Saisonbedingte Stelle bis Sept.-Nov. Verkauf, Spedition usw.

411 Le Locle. - Jung. Ang. mit guten Kenntn. Franz. Nur Bew. der Maschinenbr. Dauerstelle.

429 Kt. Aarg. - Textilbr. - Herr od. Frl., 25-30 J. Korresp. Deutsch, Franz. Gute Auf-fassung, Selbstständigkeit. Eignung f. Aufendienst. Bew. franz. Mutterspr. bevorzugt. Dauerstelle.

430 Berne. - Administr. - Corresp., 25 à 30 ans, de la langue matern. franz., connais-sant très bien l'allemand. Sténodact.

461 Lötschental. - Bauschreiber für bal-digen Eintr. Aushilfe 5-6 Monate.

463 Bern. - Verwaltung. - Revisor oder dipl. Buchhalter. Deutsch, Franz. Eintr. bald. Anstellung während Kriegsdauer.

464 Zch. - Textilbr. - Ang., 18-22 J. Ge-wandter Stenogr. Kennfn. Fakturawesen. Eintritt sofort.

472 Zch. - Versicherung. - Branchekund.

Ang., der dieses Frühjahr die Lehre be-endigt. Stenodaktylogr.

478 Zch. - Guter Ruf-Buchh., bevorzugt mit guten Kennfn. von landwirtschaftl. Be-trieben od. landwirtschaftl. Genossenschafts-wesen. Nur in Zürich wohnhafte Bew. An-stellung während der Kriegsdauer. Eintritt 1. 4. 1942.

479 Zürichsee r. U. - Ang., 20-25 J., mit sehr guten Buchhaltungskennfn. bevorzugt aus der Baubr. Eintr. 1. 4. 42 ev. früher.

## Union Helvetia Luzern

Wehrmänner, die sich für die nachstehenden freien Stellen interessieren, reichen Offeren mit Zeugniskopien und Photographie ein. Bitte Nummer der Vakanz angeben.

5076 Commis de rang, Erstklasshotel, gr. Stadt, Jahressstelle.

5078 Etagenportier, gr. Hotel, Basel, Jahressstelle.

5086 Haus- und Küchenbursche, Hotel-Restaurant, Rheinfelden, 15. April, lange Saison.

5087 Officebursche, großer Tea-Room, Berner Oberland, lange Saison.

5099a Etagenportier, tüchtig, gut ausge-wiesen, Erstklasshotel, Zürich, Jahressstelle.

5110 Pâtissier, jung, Fr. 100.— bis 110.—, Bäckerei-Konditorei, B. O., sofort, Jahress-telle.

5111 Casserolier, langjährige Erfahrung, Fr. 200.— p. M., Saison ca. 3½ bis 4 Mo-nate, Sommer, gr. Badhotel, Engadin.

5113 Alleinportier, Hausbursche, kl. Hotel, Luzern, 9. März, Jahressstelle.

5117 Alleinkoch, älterer, kl. Hotel, Vier-waldstätter See, 1. April.

5118 Commis de rang, Erstklasshotel, Wallis.

5127 Portier-Hausbursche, Knabeninstitut, Engadin, 1. April, Fr. 100.— bis 120.— p. M., ledig, 25- bis 40jährig, Jahressstelle.

5130 Koch-Pâtissier, älterer, Kleinhotel Zentralschweiz, Eintritt nach Uebereinkunft, Fr. 180.— p. M., Jahressstelle.

5131 Chasseur-Garderobier, erstklassiges Café-Restaurant, Bern, Jahressstelle.

5134 Küchenbursche, Kantonsspital, Nord-schweiz, sofort, Jahressstelle.

5135 Hausbursche, kl. Hotel-Restaurant am Wallensee.

5137 Alleinkoch, kl. Hotel, Vierwald-stätter See, jüngerer, Fr. 180.— p. M., 23-bis 25jährig, Ostern bis Oktober.

5141 Jungkoch, kl. Hotel, Kt. Bern, re-staurationskundig, etwas primitive Verhält-nisse, Fr. 100.— bis 120.— p. M.

5142 Alleinkoch, Erstklasshotel, Graubünden, Sommersaison, Fr. 1000.— für die Saison, Anfang/Mitte Juni bis ca. Mitte September, solider junger Mann, entre-meteskundig.

5143 Portier-Hausbursche, kleines Hotel, Schaffhausen, junger, Jahressstelle.

5154 Küchenchef-Allein, tüchtig, sparsam, Diätkenntnisse, Fr. 250.— bis 300.— p. M., Saisonstelle, mittl. Hotel in Badeort (Basel).

5155 Chef - Alleinkoch, kl. Hotel, Kt. Bern, Jahressstelle.

5155c Portier-Konditeur, kl. Hotel, Kt. Bern, Jahressstelle.

5156a Portier, mittl. Hotel, B. O., Sommersaison.

## Zentralverband der schweizerischen Hotel- und Restaurant-Angestellten

Sempacherstraße 14 - Telephon 2 55 51